



Memorandum of Understanding

Between

NATIONAL INSTITUTE OF STANDARDS (SARM)

and

CYPRUS ORGANIZATION FOR STANDARDIZATION(CYS)

on

STANDARDIZATION COOPERATION

Cyprus Organization for Standardization, hereinafter referred to as CYS, and National Institute of Standards (SARM) hereinafter referred to as SARM, and hereinafter referred to jointly as "Parties" or individually as "Party"

DESIRING to strengthen the existing friendly relation and cooperation between the two countries and their people;

CONSIDERING their common interest to promote and foster technical cooperation in spirit of equality and mutual benefit;

PURSUANT to the prevailing laws and regulations in their respective countries;

HAVE AGREED AS FOLLOWS:

Article 1

OBJECTIVES OF THE MEMORANDUM OF UNDERSTANDING

To provide a framework and mechanism for technical cooperation in standardization, technical information, training and other field as may be mutually agreed upon by the two Parties.

Article 2

COLLABORATIVE ACTIVITIES

(1) Technical co-operation covers the following key areas:

- a) Organization and establishment of a standardization system, including a public standards information point on a national level, harmonized with the European and the International Standardization Systems
- b) Twinning arrangements in International Organization for Standardization (ISO) committees wherever wherever both sides have identified their common interest.

(2) Exchange an annual co-operation program that includes the following area:

- c) Exact data on issues for discussion.
- d) Exchange of delegation of estimated number of experts needed for the realization of the cooperation program.
- e) Plans for the organization of conferences, seminars, workshops and on the job training.

(3) The proposed annual co-operation program shall be distributed to CYS and SARM for approval and then the approved co-operation program implemented by CYS and SARM.

Article 3

IMPLEMENTATION

The implementation of this Memorandum of Understanding concerns *inter alia* the following issues:

- Exchange of documents issued by CYS and SARM in English

Free access to CYS standards and SARM Standards on reciprocal basis for experts to use in developing further CYS and SARM standards

- Exchange of information on standardization aspects
- Meetings of key persons from CYS and SARM
- Meetings of experts for consultations regarding the previously harmonized issues
- Mutual invitation of experts to relevant seminars, conferences, as well as to lectures, training activities, etc.
- Conducting of advanced training courses for the staff members in the fields of standardization and related activities

Article 4

TECHNICAL ARRANGEMENT

(1) In order to implement this Memorandum of Understanding both parties will formulate implementation programs in the fields mutually agreed. These programs shall be implemented after the approval of the relevant authorities of both Parties.

(2) The services offered by the parties are carried out voluntarily without any legal claims and liability. The amount of such services depends on the respective financial and human resources available for each partner. All costs shall be borne by the Party that incurs them and this shall include the travel and salary expenses, unless the Parties decide otherwise in particular cases.

(3) This Memorandum of Understanding does not exclude the right of CYS and SARM to conclude similar agreements on co-operation with a third party.

Article 5

SETTLEMENT OF DISPUTE

Any difference or dispute that may arise out from the interpretation or application of the provisions of this Memorandum of Understanding shall be settled amicably through consultation or negotiation between the Parties.

Article 6

AMENDMENT

This Memorandum of Understanding may be amended or supplemented at any time by common consent of both Parties.

Article 7

Veronika H.
R

ENTRY INTO FORCE, DURATION AND TERMINATION

- (1) This Memorandum of Understanding shall come into force on the date of its signing.
- (2) This Memorandum of Understanding shall be in force for a period of 5 (five) years and shall be extended for subsequent periods of 1 (one) year, unless either Party terminate it by giving a written notification through appropriate channel to the other Party at least 6 (six) months prior to such termination.
- (3) The termination of this Memorandum of Understanding shall not affect the validity and duration of any on-going activities made under this Memorandum of Understanding until the completion of such activities unless the Parties decide otherwise.

DONE, in duplicate by correspondence in English language.

For

Cyprus Organization for Standardization

Limassol Avenue and Kosta Anaxagora 30, 3rd Floor

CY-Nicosia 2014

For

National Institute of Standards

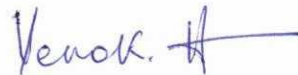
Komitas Avenue 49/2

AM-0051 Yerevan



Dr. Ioannis Karis

Director General



Dr. Yenok Azaryan

Director